

Číslo jednací: KUUK/167037/2023  
UID: kuukes8c154560

Číslo smlouvy u poskytovatele: 23/SML2841/SoPD/ZPZ  
Číslo smlouvy u příjemce:

**SMLOUVA O POSKYTNUTÍ INVESTIČNÍ DOTACE**  
uzavřená v souladu s ust. §10a zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“)

**SMLUVNÍ STRANY**

**POSKYTOVATEL:**

**Ústecký kraj**

**Sídlo:**

**Zastoupený:**

**Kontaktní osoba:**

**E-mail/telefon:**

**IČ:**

**DIČ:**

**Bank. spojení:**

**Číslo účtu:**

Velká Hradební 3118/48, 400 02 Ústí nad Labem

Ing. Lubomírou Mejstříkovou, CSc., MBA, náměstkyní hejtmana Ústeckého kraje pro plnění úkolů v oblasti životního prostředí

Bc. Jiří Šír, samostatný referent oddělení zemědělství

[sir.j@kr-ustecky.cz](mailto:sir.j@kr-ustecky.cz)/475 657 927

70892156

CZ70892156

Česká spořitelna, a.s.

40184-0883028399/0800

(dále jen „poskytovatel“)

a

**PŘÍJEMCE:**

Město Třebenice

**Sídlo/bydliště:**

**Zastoupený:**

**Kontaktní osoba:**

**E-mail/telefon:**

**IČ/Datum narození:**

**DIČ:**

**Bank. spojení:**

**Číslo účtu:**

Paříkovo nám. 1, 411 13 Třebenice

starostkou Ing. Evou Hajnou

[hajna@mesto-trebenice.cz](mailto:hajna@mesto-trebenice.cz)/724184232

00264521

Česká národní banka

94-9518471/0710

(dále jen „příjemce“)

zapsaný v registru ekonomických subjektů (výpis z registru ekonomických subjektů tvoří přílohu č. 1 k této smlouvě)

uzavírají níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto  
**SMLOUVU O POSKYTNUTÍ INVESTIČNÍ DOTACE**  
(dále jen „smlouva“)

**Preamble**

Pro účely poskytování dotací byl usnesením Zastupitelstva Ústeckého kraje č. 017/24Z/2023 ze dne 30. 10. 2023 schválena aktualizace Programu na podporu vodního hospodářství v Ústeckém kraji na období 2018 – 2025 (dále jen „Program“). Smlouva se uzavírá v souladu s tímto Programem, který je pro příjemce závazný ve věcech touto smlouvou neupravených. Ve věcech neupravených touto smlouvou ani Programem jsou pro příjemce závazné Zásady pro poskytování dotací a návratných finančních výpomocí Ústeckým krajem.

**Článek I.**

**Předmět smlouvy, účel a výše dotace**

1. Poskytovatel v souladu s usnesením Zastupitelstva Ústeckého kraje č. 017/24Z/2023 ze dne 30.10.2023 poskytuje příjemci ze svého rozpočtu investiční dotaci v částce **730 910,00 Kč** (slovy: sedm set třicet tisíc devět set deset korun českých), která bude převedena bezhotovostně na účet příjemce uvedený v záhlaví této smlouvy, za podmínky, že ji příjemce stanoveným způsobem použije nejpozději do **30.11.2024**. Dotace bude vyplacena v korunách českých.
2. Dotace je poskytnuta na základě žádosti o poskytnutí dotace ze dne **25.7.2023**.
3. Dotace je poskytnuta na realizaci projektu „**Retenční recipient dešťové vody Lhota**“ (dále jen „projekt“).
4. Dotace je poskytována za využití pravidla „*de minimis*“ ve smyslu Nařízení č. 1407/2013 ze dne 18. prosince 2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu *de minimis*, ve znění nařízení Komise (EU) 2020/972, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu *de minimis*. Poskytovatel uzavírá tuto smlouvu na základě následujícího prohlášení příjemce.  
Příjemce prohlašuje, že ke dni uzavření této smlouvy se nezměnily okolnosti týkající se příjemcem přijatých podpor *de minimis*, jenž příjemce uvedl ve formuláři žádosti o dotaci a není mu známa překážka, která by bránila poskytnutí podpory *de minimis* dle výše uvedeného nařízení Evropské komise.
5. Dotace je slučitelná s dotací poskytnutou z rozpočtu jiných územních samosprávných celků, státního rozpočtu nebo fondů EU, pokud to pravidla pro poskytnutí těchto podpor nevyklučují.

**Článek II.**

**Podmínky použití dotace, doba, v níž má být dosaženo účelu, způsob poskytnutí dotace**

1. Dotace je příjemci poskytnuta ve výši dle čl. I odst. 1 smlouvy za účelem realizace předloženého projektu dle poskytovatelem odsouhlaseného rozpočtu všech plánovaných příjmů a výdajů (dále jen „plánovaný nákladový rozpočet“), a to v rozsahu maximálního procentuálního podílu

dotace na úhradě plánovaných uznatelných nákladů za dodržení druhového členění plánovaného nákladového rozpočtu. Plánovaný nákladový rozpočet včetně harmonogramu příjmů a plateb předložených příjemcem v projektu je nedílnou součástí této smlouvy jako její příloha č. 2.

2. V plánovaném nákladovém rozpočtu, který je přílohou této smlouvy, se za neuznatelný náklad označují následující náklady: *nebyly za neuznatelné náklady označeny žádné náklady*.
3. Termínem ukončení realizace projektu je den splnění závazného technického ukazatele dle čl. II odst. 7), nejpozději **30.11.2024**. Pro příjemce je tento termín stanoven jako závazný ukazatel.
4. Dotace je poskytnuta účelově (viz čl. II. odst. 1.) a lze ji použít pouze na úhradu uznatelných nákladů přímo souvisejících s realizací projektu vzniklých a uhrazených v době **od 1.2.2024 do 30.11.2024** (účinnost uznatelných nákladů).
5. Dotace bude poskytnuta ve splátkách na základě předložení prokázaných výdajů (realizovaných částí – faktur + výpisů z účtu) projektu vždy maximálně v procentuální výši stanovené smlouvou dle odst. 6) tohoto článku a do výše částky, která není na základě předložené faktury hrazena z dotace poskytnuté z rozpočtu jiných územních samosprávných celků, státního rozpočtu nebo fondů EU, a to do 30 dní od obdržení žádosti na účet uvedený v záhlaví smlouvy. Předložené náklady musí odpovídat položkovému rozpočtu, který je součástí smlouvy.
6. Jako závazný finanční ukazatel byl stanoven podíl dotace na celkových plánovaných uznatelných nákladech projektu v maximální výši **70 %**, maximálně do výše přiznané dotace. Závazný finanční ukazatel musí být dodržen ve vztahu k celkovým uznatelným nákladům projektu za dodržení druhového členění plánovaného nákladového rozpočtu.
7. Jako závazný technický ukazatel byl stanoven předávací protokol o převzetí dokončené stavby a vykonatelný právní akt umožňující užívání stavby.

### **Článek III. Práva a povinnosti příjemce**

**Příjemce** prohlašuje, že dotaci přijímá a v této souvislosti se zavazuje:

1. Použít dotaci za účelem realizace předloženého projektu, pro který byla dotace poskytnuta, a v souladu s podmínkami sjednanými v této smlouvě.
2. Dotaci nepřevést na jiný subjekt.
3. Dotaci nepoužít na úhradu DPH, je-li příjemce plátcem DPH s nárokem na uplatnění odpočtu této daně.
4. Odpovídat za hospodárné použití přidělených prostředků v souladu se schváleným plánovaným nákladovým rozpočtem projektu, který je přílohou této smlouvy, a jejich řádné a oddělené sledování v účetnictví, vedeném v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a to jak z hlediska poskytnuté výše dotace, tak i z hlediska nákladů celého projektu.

5. Označovat originály účetních dokladů informací o tom, že projekt je spolufinancován Ústeckým krajem, označovat účetní doklady účelovým znakem projektu.
6. Předat poskytovateli písemnou závěrečnou zprávu o použití poskytnuté dotace, a to do 30 dnů od ukončení realizace projektu. Spolu se závěrečnou zprávou je příjemce povinen předložit finanční vypořádání dotace. Ze závažných důvodů může být termín předložení závěrečné zprávy na žádost příjemce, postupem dle Programu, prodloužen. Pokud byl projekt realizován před uzavřením této smlouvy, je příjemce povinen předložit poskytovateli finanční vypořádání poskytnuté dotace do 30 dnů od uzavření této smlouvy.
7. Umožnit pověřeným pracovníkům poskytovatele provádět kontrolu čerpání a využití prostředků dotace v návaznosti na rozpočet projektu a v této souvislosti jim umožnit nahlížet do účetní evidence. Umožnit provádět kontrolu jak v průběhu, tak i po ukončení realizace projektu.
8. Neprodleně písemně informovat, nejpozději však do 7 dnů, odbor životního prostředí a zemědělství krajského úřadu o všech změnách týkajících se tohoto smluvního vztahu, včetně identifikace příjemce nebo podpořeného projektu.
9. V případě vykázaného vyššího procentuálního podílu dotace ve vztahu ke skutečným nákladům realizovaného projektu, než jaký byl stanoven jako závazný ukazatel (viz čl. II odst. 6 smlouvy), již vyplacené prostředky, o které byl dohodnutý podíl dotace překročen, vrátit. Tyto prostředky příjemce poukáže zpět na účet poskytovatele, z něhož mu byly poskytnuty, a to současně s předložením závěrečné zprávy.
10. V případě vykázaného vyššího procentuálního podílu dotace ve vztahu ke skutečným nákladům realizovaného projektu, než jaký byl stanoven jako závazný ukazatel (viz čl. II odst. 6 smlouvy), poskytovatel nevyplatí příjemci dosud nevyplacené prostředky, o které byl dohodnutý podíl dotace překročen.
11. V případě, že skutečně vynaložené náklady budou nižší než náklady uvedené v plánovaném nákladovém rozpočtu, poskytovatel odpovídajícím způsobem pokrátí poskytnutou dotaci o její nečerpanou část.
12. Vrátit poskytnutou dotaci zpět na účet poskytovatele, z něhož byla dotace na realizaci projektu poskytnuta, v případě, že se projekt neuskuteční, nejpozději do 7 kalendářních dnů ode dne, kdy se o této skutečnosti dověděl, současně písemně informovat poskytovatele o vrácení dotace.
13. Respektovat závěry kontroly provedené v souladu se zákonem.
14. Zadávat veřejné zakázky v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů, jestliže se příjemce stal dotovaným zadavatelem ve smyslu ustanovení § 4 odst. 2 tohoto zákona a dodržovat v souvislosti s čerpáním dotace veškeré další obecně závazné právní předpisy.
15. Je-li příjemce právnickou osobou, je povinen zajistit, aby případné rozhodnutí o jeho likvidaci nebo přeměně podle příslušných právních předpisů bylo přijato až po předchozím souhlasu poskytovatele. Příjemce je povinen poskytovateli poskytnout veškeré informace o záměru likvidace

nebo přeměny, které mohou podle názoru poskytovatele ovlivnit podmínky a účel poskytnuté dotace.

16. Příjemce je povinen s poskytovatelem spolupracovat při plnění jeho povinnosti vůči Úřadu pro ochranu hospodářské soutěže a Evropské komisi.

#### **Článek IV.**

##### **Porušení rozpočtové kázně, výzva k provedení opatření k nápravě, výzva k vrácení dotace**

1. Příjemce dotace bude poskytovatelem vyzván k provedení opatření k nápravě v jím stanovené lhůtě ne delší 15 dnů, domnívá-li se poskytovatel na základě kontrolního zjištění, že příjemce dotace porušil méně závažnou podmínku, za níž byla dotace poskytnuta a u níž poskytovatel stanovil, že její nesplnění bude postiženo nižším odvodem, než kolik činí celková částka dotace a jejíž povaha umožňuje nápravu v náhradní lhůtě. V rozsahu, v jakém příjemce dotace provedl opatření k nápravě, platí, že nedošlo k porušení rozpočtové kázně. Výzva k provedení opatření k nápravě části není pro příjemce dotace závazná.
2. Poskytovatel písemně vyzve příjemce dotace k vrácení dotace nebo její části ve stanovené lhůtě, zjistí-li na základě podnětu nebo kontroly, že příjemce dotace porušil povinnost stanovenou právním předpisem, která souvisí s účelem, na který byly peněžní prostředky poskytnuty, nedodržel účel dotace nebo podmínku, za které byla dotace poskytnuta, u níž nelze vyzvat k provedení opatření k nápravě. V rozsahu, v jakém příjemce dotace vrátil dotaci nebo její část, platí, že nedošlo k porušení rozpočtové kázně. Výzva k vrácení dotace nebo její části není pro příjemce dotace závazná.
3. V případě zjištění porušení smluvní povinnosti či porušení rozpočtové kázně, které poskytovatel považuje za méně závažné, bude vždy dotace krácena či uložen odvod za tato porušení procentem z celkové částky poskytnuté dotace následovně:
  - a) předložení závěrečné zprávy do 15 kalendářních dnů po lhůtě stanovené smlouvou či dle odst. 3) čl. 10 Programu – výše krácení či odvodu činí 5 %,
  - b) předložení závěrečné zprávy do 30 kalendářních dnů po lhůtě stanovené smlouvou či dle odst. 3) čl. 10 Programu – výše krácení či odvodu činí 10 %,
  - c) nedodržení povinnosti označovat originály účetních dokladů informací o tom, že projekt je spolufinancován Ústeckým krajem – výše krácení či odvodu činí 10 %,
  - d) nedodržení povinnosti uvádět na všech účetních dokladech účelový znak – výše krácení či odvodu činí 5 %,
  - e) nedodržení povinnosti publicity v případě informování sdělovacích prostředků – výše krácení či odvodu činí 5 %,
  - f) nedodržení povinnosti publicity neoznačením publikací, internetových stránek či jiných nosičů v provedení respektujícím vizuální styl poskytovatele – výše krácení či odvodu činí 5 %,
  - g) nedodržení povinnosti publicity neumístěním tabulky na pořízeném majetku nebo v jeho bezprostřední blízkosti – výše krácení či odvodu činí 5 % z výše Dotace použité na pořízení tohoto majetku.
  - h) nedodržení povinnosti vést dotaci v odděleném účetnictví vedeném v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, a to jak z hlediska poskytnuté výše

dotace, tak i z hlediska celkových uznatelných nákladů projektu, pokud účetnictví vede – výše odvodu činí 10 %,

- i) nedodržení povinnosti zajistit podřízenou evidenci, ve které budou rozlišeny výdaje s konkrétní vazbou na projekt, pokud vede daňovou evidenci dle zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů – výše odvodu činí 10 %,

## **Článek V.**

### **Výpověď a zrušení smlouvy**

1. Poskytovatel je oprávněn vypovědět smlouvu v případě, že příjemce porušil smluvní povinnost stanovenou touto smlouvou nebo proti příjemci bylo zahájeno insolvenční řízení. Výpověď musí mít písemnou formu a nabývá účinnosti uplynutím výpovědní lhůty, která činí 15 dnů. Ve výpovědní lhůtě bude pozastaveno vyplácení dotace.
2. V případě, že po uzavření smlouvy o poskytnutí dotace bude příslušným odborem zjištěna skutečnost, která je důvodem pro vypovězení smlouvy z důvodu nesouladu projektu, jeho realizace či použití dotace se smlouvou o poskytnutí dotace, dotačním programem, Pravidly nebo právními předpisy, bude vyplácení dotace pozastaveno. O pozastavení vyplácení dotace a jeho důvodech bude příslušný odbor informovat příjemce dotace neprodleně. Vyplácení dotace může být pozastaveno nejdéle na 3 měsíce.
3. Smluvní strany mohou podat písemný návrh na zrušení smlouvy z důvodů uvedených v § 167 odst. 1 zákona č. 500/2004 Sb., správního řádu, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“). Pokud strana smlouvy, které byl návrh doručen, s ním vysloví souhlas, smlouva zaniká dnem, kdy je písemný souhlas doručen smluvní straně, která návrh podala. Pokud strana smlouvy, které byl návrh doručen, s ním nevysloví souhlas, smlouva nezaniká.
4. Smlouvu lze ukončit také na základě písemné dohody smluvních stran.
5. Spory z právních poměrů při poskytnutí dotace rozhoduje podle správního řádu Ministerstvo financí ČR.

## **Článek VI.**

### **Publicita**

1. Příjemce je povinen v případě informování sdělovacích prostředků o realizaci projektu uvést fakt, že tento projekt byl podpořen Ústeckým krajem (poskytovatelem).
2. Na výstupech projektu typu publikací, internetových stránek či jiných nosičů uvede příjemce skutečnost, že tento projekt podpořil poskytovatel v provedení respektujícím vizuální styl Ústeckého kraje. Příjemce podpisem smlouvy výslovně prohlašuje, že se s daným vizuálním stylem seznámil.

3. U investiční akce bude na ní nebo v její bezprostřední blízkosti umístěna tabulka s logem poskytovatele v provedení respektujícím vizuální styl Ústeckého kraje.
4. Příjemce je povinen předložit návrh způsobu použití a umístění informace o podpoře ke schválení poskytovateli, případně upravit návrh podle námitek poskytovatele a předložit ho poskytovateli ke konečnému schválení. Za poskytovatele rozhoduje kontaktní osoba uvedená v označení smluvních stran.
5. Příjemce je povinen prezentovat poskytovatele v následujícím rozsahu:
  - j) logo poskytovatele umístěné, v souladu s vizuálním stylem Ústeckého kraje, na – pozvánkách, programech a dalších tištěných materiálech souvisejících s realizací projektu,
  - k) verbální prezentace poskytovatele v médiích a na tiskových konferencích pořádaných u příležitosti realizace projektu,
  - l) umístění reklamních panelů poskytovatele v místě konání prezentační akce u příležitosti realizace projektu a prezentace poskytovatele moderátorem takové akce,
  - m) v případě videoprojekce odvysílání videospotu poskytovatele na (celoplošné) obrazovce (videospot si příjemce po domluvě vyzvedne u poskytovatele)
6. Logo Kraje je ochrannou známkou, která požívá ochrany podle zákona č. 441/2003 Sb., o ochranných známkách a o změně zákona č. 6/2002 Sb. o soudech, soudcích, přísedících a státní správě soudů a o změně některých dalších zákonů (zákon o soudech a soudcích), ve znění pozdějších předpisů, (zákon o ochranných známkách), ve znění pozdějších předpisů.

## **Článek VII.**

### **Ostatní ujednání**

1. Tato smlouva bude zveřejněna dle § 10d odst. 1 zákona č. 250/2000 Sb. na úřední desce poskytovatele způsobem umožňujícím dálkový přístup do 30 dnů ode dne uzavření smlouvy, což se týká i případných dodatků ke smlouvě, a to po dobu nejméně 3 let ode dne zveřejnění. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření. (Pozn.: U smluv nad 50 000,- Kč či přesahujících tuto částku uzavřeným dodatkem, která je zveřejňována pouze na úřední desce)
2. Tuto smlouvu lze měnit či doplňovat pouze po dohodě smluvních stran formou písemných a číslovaných dodatků.
3. Pokud v této smlouvě není stanoveno jinak, použijí se přiměřeně na právní vztahy z ní vyplývající příslušná ustanovení zákona č. 250/2000 Sb., správního řádu, případně příslušná ustanovení občanského zákoníku s výjimkou uvedenou v § 170 správního řádu.
4. Osobní údaje obsažené v této smlouvě budou poskytovatelem zpracovávány pouze pro účely plnění práv a povinností vyplývajících z této smlouvy; k jiným účelům nebudou tyto osobní údaje poskytovatelem použity. Poskytovatel při zpracovávání osobních údajů postupuje v souladu s platnými právními předpisy, zejména s Nařízením EU o ochraně osobních údajů (GDPR). Po-drobné informace o ochraně osobních údajů jsou dostupné na webových stránkách poskytovatele [www.kr-ustecky.cz](http://www.kr-ustecky.cz).
5. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou vyhotoveních s platností originálu, přičemž každá ze smluvních stran obdrží jedno vyhotovení.

6. O poskytnutí dotace a uzavření této smlouvy bylo rozhodnuto Zastupitelstvem Ústeckého kraje usnesením č. 017/24Z/2023 ze dne 30.10. 2023.

V Ústí nad Labem dne - 8. 01. 2024

v TŘEBENICÍCH dne 18. 12. 2023

Poskytovatel  
Ústecký kraj  
Míra Mejsříková, CSc., MBA,  
hejtmana Ústeckého kraje pro  
oblasti životního prostředí, na  
řzení dle usnesení Rady Ústec-  
18/16R/2021 ze dne 19. 5. 2021

Příjemce  
Město Třebenice  
Ing. Eva Hajná  
starostka města

Přílohy:

Příloha č. 1 - Kopie výpisu z registru ekonomických subjektů

Příloha č. 2 – Žádost včetně plánovaného nákladového rozpočtu a harmonogramu příjmů a plateb



## POSKYTNUTÍ ÚDAJŮ

### VÝPIS ÚDAJŮ Z REGISTRU OSOB PRO ORGÁNY VEŘEJNÉ MOCI

(NA ZÁKLADĚ § 5 ZÁKONA Č. 111/2009 Sb., O ZÁKLADNÍCH REGISTRECH, VE ZNĚNÍ POZDĚJŠÍCH PŘEDPISŮ)

#### Identifikace úřední osoby využívající referenční údaje z registru osob:

|                                |                                                                                                  |
|--------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Orgán veřejné moci:            | 00264521 - Město Třebenice 41113 Třebenice                                                       |
| Důvod a účel (č.j.):           | CzechPOINT@office,Výpis údajů z registru osob pro orgány veřejné moci,Příloha k žádosti o dotaci |
| Kód a název agendy:            | A102 - Základní registr - registr osob                                                           |
| Činnostní (agendová) role:     | CR43357                                                                                          |
| Jméno a příjmení úřední osoby: | PETRA VAŇKOVÁ                                                                                    |

#### Využívané referenční údaje z registru osob:

##### 1. Výpis z registru osob

|                    |                                                    |
|--------------------|----------------------------------------------------|
| IČO:               | 00264521                                           |
| Právní forma:      | 801 / Obec                                         |
| Právní stav osoby: |                                                    |
| Datové schránky:   | 445bayh - 10 - datová schránka orgánu veřejné moci |

##### 2. Registrace

|                                      |                                                     |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| OVM registrující:                    | 00007064 - Ministerstvo vnitra                      |
| Agenda registrující:                 | A325 - Editace vybraných subjektů v gesci MV do ROS |
| Název osoby:                         | Město Třebenice                                     |
| Místo podnikání/Sídlo:               | Paříkovo nám. 1<br>411 13 Třebenice                 |
| Počátek registrace/<br>Datum vzniku: | - nedefinovaný                                      |
| Konec registrace/<br>Datum zániku:   |                                                     |
| Přerušeni/pozastavení<br>činnosti:   |                                                     |
| Doručovací adresa                    |                                                     |

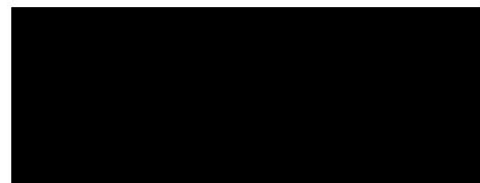
##### 3. Statutární orgán

| Pořadí | Jméno, Příjmení/IČO, Název | Adresa místa pobytu/Sídlo     | Datum narození |
|--------|----------------------------|-------------------------------|----------------|
| 1.     | EVA HAJNÁ                  | Lipová 45<br>411 13 Třebenice | 05.12.1966     |

##### 8. Provozovny

| Pořadí | IČP        | Adresa   | Datum zahájení činnosti | Datum ukončení činnosti | Doručovací adresa |
|--------|------------|----------|-------------------------|-------------------------|-------------------|
| 1.     | 1001427335 | Sutom 38 | 11.08.2003              | 09.08.2021              |                   |

|    |            |                                       |            |  |  |
|----|------------|---------------------------------------|------------|--|--|
|    |            | 411 15 Třebenice                      |            |  |  |
| 2. | 1001427343 | Loucká , 41113 Třebenice, CZ          | 11.08.2003 |  |  |
| 3. | 1005031304 | Paříkovo nám. 1<br>411 13 Třebenice   | 08.02.2012 |  |  |
| 4. | 1005031312 | Paříkovo nám. 138<br>411 13 Třebenice | 08.02.2012 |  |  |



## PROGRAM NA PODPORU VODNÍHO HOSPODÁŘSTVÍ V ÚSTECKÉM KRAJI NA OBDOBÍ 2018 - 2025

## Žadatel - identifikační údaje

Název právnické osoby: Město Třebenice

Právní forma: Obec nebo městská část hlavního města Prahy (801)

IČO: 00264521

DIČ: ☐ Ano ☒ Ne

Datová schránka: 445bayh

Podpora de minimis: ☒ Ano ☐ Ne

**Údaje o skutečném majiteli právnické osoby** podle zákona upravujícího evidenci skutečných majitelů ve formě úplného výpisu platných údajů a údajů, které byly vymazány bez náhrady nebo s nahrazením novými údaji, jedná-li se o evidující osobu; v případě, že je žadatel o dotaci zahraniční právnickou osobou, doloží údaje o svém skutečném majiteli buď výpisem ze zahraniční evidence obdobné evidenci skutečných majitelů, nebo, pokud taková zahraniční evidence neexistuje, sdělí identifikační údaje všech osob, které jsou skutečným majitelem zahraniční právnické osoby, a předloží doklady, z nichž vyplývá vztah všech osob k zahraniční právnické osobě, zejména výpis ze zahraniční evidence obdobné obchodnímu rejstříku, seznam akcionářů, rozhodnutí statutárního orgánu o vyplacení podílu na zisku, společenská smlouva, zakladatelská listina nebo stanovy (**Evidence skutečných majitelů**):

Doplňte ve tvaru: jméno a příjmení/název; bydliště/sídlo; datum narození/IČ; telefon/e-mail; výše podílu (%)

**Identifikace právnických osob, v nichž má žadatel přímý podíl a výši tohoto podílu:**

Doplňte ve tvaru: jméno a příjmení/název; bydliště/sídlo; datum narození/IČ; telefon/e-mail; výše podílu (%)

## Adresa sídla právnické osoby

Kraj: Ústecký kraj

Okres: Litoměřice

Obec: Třebenice - 41113

Ulice: Paříkovo nám.

č.p.: 1

č.o.:

## Bankovní a daňové údaje

Peněžní ústav (banka): Česká národní banka

Číslo účtu: 94-9518471 / 0710

Plátce DPH: ☒ Ano ☐ NeOdpočet DPH: ☐ Ano ☒ Ne

## Statutární orgán - kontaktní údaje

Jméno a příjmení : Eva Hajná

Telefon: 724184232

Funkce: starostka

E-mail: hajna@mesto-trebenice.cz

Jiná kontaktní osoba: ☐ Ano ☒ Ne

**Identifikace projektu**

Název projektu:

Retenční recipient dešťové vody Lhota

Místo realizace projektu:

Třebenice, místní část Lhota, k. ú. Lhota u Medvědic

Termín zahájení projektu:

1.2.2024

Termín ukončení projektu:

30.11.2024

**Přehled projektů realizovaných žadatelem za přispění Ústeckého kraje v průběhu předchozích 3 let**

| Číslo smlouvy | Název projektu *                               | Částka (v Kč) |
|---------------|------------------------------------------------|---------------|
| 21/SML2927    | Oprava místní komunikace Sutom                 | 285 000,00    |
| 22/SML0146    | Kanalizace a vodovod Třebenice - ul. Zimmerova | 645 300,00    |
| 22/SML3375    | Oprava komunikace v Lipové                     | 293 000,00    |
|               | NE                                             |               |
|               | NE                                             |               |
|               | NE                                             |               |

\* Pokud žadatel v průběhu předchozích 3 let nerealizoval projekt za přispěním Ústeckého kraje, vyplňte do políčka názvu projektu „NE“.

**Charakter projektu**

Cíl projektu (stručně popsany účel, kvantifikace měřitelných cílů, vymezení cílové skupiny, předpokládaný konečný přínos a efekt pro cílovou skupinu a kraj):

Nádrž je průtočná a plní několik vodohospodářských funkcí: má retenční schopnost při zvýšených srážkových úhrnech a v případě, že bude zbudován nový funkční výpustný objekt, bude možné měnit ovladatelný prostor nádrže, tj. výšku hladiny vody v závislosti na hydrologickém období. Akumulační účinek pro zachycení sedimentů v případě srážkových přívalů z okolních pozemků, tak aby nebylo dále zanášeno odpadní potrubí. Hygienický a čistírenský účel jako biologická nádrž v systému samočisticích procesů v povodí. Taktéž se musí zmínit i krajinářský význam a hledisko ochrany životní prostředí. Nádrž patří z krajinářského hlediska mezi významné krajinné prvky, i kdy je rozlohou malá. Vodní plocha a její okolí vytvářejí podmínky pro existenci fytocenóz (vyvážené společenství organismů) a biocenóz se začleněním do systému ekologické stability. Ochrana před erozí. Zlepšení mikroklimatu. Též nádrž plní hospodářský a společenský význam. Akumulaci vody pro požární účely. Ochrana před poškozením majetku občanů žijících v obci. Cílem je, aby vodní nádrž sloužila jako vodní prvek v krajině Českého středohoří a celá revitalizovaná lokalita sloužila jako příjemná odpočinková zóna při vycházkách do přírody, a to nejen obyvatel obce, ale i turistů, kteří tuto lokalitu hojně navštěvují.

Popis výchozího stavu (stručný popis výchozího stavu u žadatele o dotaci a jeho okolí, zdroje vstupních informací, způsob jejich zpracování a vyhodnocení):

Stávající vodní nádrž v obci Lhota, která je jednou z osmi místních částí města Třebenice. Nádrž má plochu 96 m<sup>2</sup>, tj. 41 m<sup>3</sup> zadržené vody, nachází se na návsi, na pozemku p. č. 372/8 (dříve 372/1 - změna dle nového geometrického plánu) a byla vybudována pro požární účely. Je ve velmi špatném technickém stavu. Poškozeny jsou stěny z betonového zdiva, dno nádrže je silně zanesené bahnem, roste zde rákos a celá plocha je částečně zarostlá travou.

Navrhovaný postup realizace projektu (jednotlivé kroky a metody, které zajistí dosažení zamýšleného cíle, klasifikace dílčích etap realizace):

Obnova nádrže je rozdělení do čtyř okruhů: 1. Odstranění náletové a poškozené vegetace, kořenového systému, naplavených větví a rákosu v celé ploše vodní nádrže. Odstranění dnových sedimentů na požadovanou hloubku, které pokrývají celé dno zátopy se zachováním podélného sklonu dna 0,1 % směrem k výpustnému objektu (požeráku). 2. Oprava zídek, která spočívá hlavně v opravě stěn v celé ploše a případná oprava poškozených zdí, kterou jsou bezprostředně omývány vodou vzdutou ve vodní nádrži. Opraví se i napouštěcí objekt, propláchne se potrubí přívodu. 3. Znovuobnovení vypouštěcího objektu, která se skládá z vybudování dluzového dřevěného požeráku s přelivem a řádného napojení na stávající odpadní potrubí. Tímto objektem bude udržována normální hladina ve vodní nádrži a bude možné nádrž téměř vypustit. Stávající odpadní potrubí se propláchne - jedná se o znovuobnovení řádného odvádění vody z rybníka potrubím, zaústěním do vodoteče do potoka Modla. Proplach bude proveden přes šachtu Š1, situovanou cca 10 m pod nádrží. Současně se prohlédne i jímka na přítoku vody, bude vyčištěna, případně opravena. 4. Upraví se okolí, část ploch se zpevní, osadí lavičky se stolem, stojany na kola pro cyklisty, koš na odpadky.

#### Kvantifikace měřitelných cílů před a po výstavbě/rekonstrukci

|                                                                                                                                          |                | Aktuální stav | Stav po realizaci projektu |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|---------------|----------------------------|
| Počet napojených (dotčených) obyvatel/EO:                                                                                                |                |               |                            |
| Jímací objekty zdrojů vody:                                                                                                              | l/s            |               |                            |
| Vodovodní řady/Kanalizační sběrače:                                                                                                      | km             |               |                            |
| Čerpací stanice vodovodní/kanalizační:                                                                                                   | l/s            |               |                            |
| Úpravna vody/ČOV:                                                                                                                        | l/s // EO      |               |                            |
| Vodojem:                                                                                                                                 | m <sup>3</sup> |               |                            |
| Velikost plochy zajištěné opatřením k odvádění dešťových vod, k melioracím půdy, k ochraně pozemků proti erozi nebo záplavě při povodni: | ha             | 0,01          | 0,01                       |
| Jiné (uved'te jaké):                                                                                                                     |                |               |                            |

Přínos projektu (pro kvalitu vody, cílové skupiny apod.):

Cílovou skupinou jsou obyvatelé obce Lhota, města Třebenice a 7 místních částí, chataři, turisté

Počet trvale žijících (napojených) obyvatel v obci, místní části vztahující se k projektu: 21

Náklady na 1 trvale žijícího obyvatele: 47 722,00

|                                                                                                                                            |                                      |                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| Předmětem projektu je výstavba nové infrastruktury<br>(nejedná se o opravu stávající infrastruktury):                                      | <input type="radio"/> Ano            | <input checked="" type="radio"/> Ne                     |
| Projekt řeší výstavbu v již zastavěném území<br>(nejedná se o výstavbu nových rodinných domů, bytových domů, zasítování<br>pozemků apod.): | <input checked="" type="radio"/> Ano | <input type="radio"/> Částečně <input type="radio"/> Ne |
| Počet obyvatel obce/města/místní části, ve které je projekt realizován:                                                                    | 21                                   |                                                         |

## Měřítka projektu

|                                                                                             |                                      |                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|
| Projekt je účelově navržen jako náhrada za nevyhovující zdroje pitné vody:                  | <input type="radio"/> Ano            | <input checked="" type="radio"/> Ne |
| Projekt je lokalizován v ochranném pásmu vodních zdrojů :                                   | <input type="radio"/> Ano            | <input checked="" type="radio"/> Ne |
| Projekt je lokalizován v ZCHÚ, PP, EVL:                                                     | <input type="radio"/> Ano            | <input checked="" type="radio"/> Ne |
| Projekt je v souladu s PRVKÚK (Plán rozvoje vodovodů a kanalizací<br>Ústeckého kraje):      | <input type="radio"/> Ano            | <input checked="" type="radio"/> Ne |
| Projekt je v souladu s programem opatření plánu oblasti povodí:                             | <input checked="" type="radio"/> Ano | <input type="radio"/> Ne            |
| Žadateli nebyla v posledních 3 letech poskytnuta dotace z Fondu<br>vodního hospodářství ÚK: | <input checked="" type="radio"/> Ano | <input type="radio"/> Ne            |

## Položkový rozpočet

| Položka                           | Hodnota položky<br>(v Kč) | Dotace<br>z Ústeckého<br>kraje (v Kč) | Vlastní zdroje<br>(v Kč) | Ostatní zdroje<br>(v Kč) |
|-----------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------|--------------------------|
| <b>Rozdělení (v %)</b>            | <b>100,00</b>             | <b>70,00</b>                          | <b>30,00</b>             | <b>0,00</b>              |
| <b>Náklady na materiál:</b>       |                           |                                       |                          |                          |
| Materiál                          | 354 770,17                | 248 339,12                            | 106 431,05               | 0,00                     |
| <b>Náklady na práci a služby:</b> |                           |                                       |                          |                          |
| Práce a služby                    | 578 867,74                | 405 207,42                            | 173 660,32               | 0,00                     |
| <b>Ostatní náklady:</b>           |                           |                                       |                          |                          |
| Vedlejší rozpočtové náklady       | 110 532,58                | 77 372,81                             | 33 159,77                | 0,00                     |
| <b>Celkem (v Kč):</b>             | <b>1 044 170,49</b>       | <b>730 919,34</b>                     | <b>313 251,15</b>        | <b>0,00</b>              |

\* Dle Čl. VIII odst. 5 Zásad pro poskytnutí dotací a návratných finančních výpomocí Ústeckým krajem se celková částka dotace v Kč se zaokrouhlí vždy na celé desetikoruny směrem dolů.

## Harmonogram čerpání dotace na projekt po dobu jeho realizace

| Předmět realizace (dle položkového rozpočtu) | Finanční požadavek<br>(dotace) z rozpočtu<br>FVH ÚK (v Kč) |
|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Kalendářní rok 2024 :                        |                                                            |

|                                                                                                            |                   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| Stavební práce a služby, materiál, ostatní náklady                                                         | 730 919,34        |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce 2024 (v Kč):                                                        | 730 919,34        |
| Kalendářní rok :                                                                                           |                   |
|                                                                                                            | 0,00              |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce (v Kč):                                                             | 0,00              |
| Kalendářní rok :                                                                                           |                   |
|                                                                                                            | 0,00              |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce (v Kč):                                                             | 0,00              |
| Kalendářní rok :                                                                                           |                   |
|                                                                                                            | 0,00              |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce (v Kč):                                                             | 0,00              |
| Kalendářní rok :                                                                                           |                   |
|                                                                                                            | 0,00              |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce (v Kč):                                                             | 0,00              |
| Kalendářní rok :                                                                                           |                   |
|                                                                                                            | 0,00              |
| Výše dotace čerpaná v kalendářním roce (v Kč):                                                             | 0,00              |
| <b>Celkem požadované finanční prostředky (dotace) z Fondu vodního hospodářství Ústeckého kraje (v Kč):</b> | <b>730 919,34</b> |

|                                                                                                                                                                                        |                      |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----|
| <b>Financování projektu</b>                                                                                                                                                            |                      |    |
| Celkové uznatelné náklady projektu:                                                                                                                                                    | 1 044 170,49         | Kč |
| Požadovaná výše dotace*:                                                                                                                                                               | 730 910,00           | Kč |
| Procentuální podíl dotace na celkových nákladech*:                                                                                                                                     | 70,00                | %  |
| Vlastní zdroje*:                                                                                                                                                                       | 313 260,49           | Kč |
| Ostatní zdroje:                                                                                                                                                                        | 0,00                 | Kč |
| * Dle Čl. VIII odst. 5 Zásad pro poskytnutí dotací a návratných finančních výpomocí Ústeckým krajem se celková částka dotace v Kč se zaokrouhlí vždy na celé desetikoruny směrem dolů. |                      |    |
| Příslib o kofinancování projektu z ostatních zdrojů (přiložte kopii smlouvy, rozhodnutí atd.):                                                                                         |                      |    |
| Zdroje kofinancování projektu (MZe, SFŽP atd.)                                                                                                                                         | Výše příslibu (v Kč) |    |
|                                                                                                                                                                                        | 0,00                 |    |
| Ostatní zdroje celkem (v Kč)                                                                                                                                                           | 0,00                 |    |

|                                           |
|-------------------------------------------|
| <b>Čestná prohlášení a přehled příloh</b> |
| Čestně prohlašuji, že:                    |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| vůči majetku žadatele neprobíhá, nebo v posledních 3 letech neproběhlo, insolvenční řízení, v němž bylo vydáno rozhodnutí o úpadku, nebo insolvenční návrh nebyl zamítnut proto, že majetek nepostačuje k úhradě nákladů insolvenčního řízení, nebo nebyl konkurs zrušen proto, že majetek byl zcela nepostačující nebo nebyla zavedena nucená správa podle zvláštních právních předpisů, na majetek nebyla nařízena exekuce, vůči žadateli, ani vůči žádnému podniku ve skupině podniků (pokud je žadatel součástí skupiny podniků, se kterými je propojen, včetně podniků zahraničních), nebyl vystaven inkasní příkaz pro navrácení protiprávní a neslučitelné podpory, který dosud nebyl splacen; | <input checked="" type="checkbox"/> |
| statutární orgán nebo každý člen statutárního orgánu nebyl pravomocně odsouzen pro trestný čin, jehož skutková podstata souvisí s předmětem podnikání žadatele, nebo pro trestný čin hospodářský, nebo trestný čin proti majetku;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
| u místně příslušného finančního úřadu a okresní správy sociálního zabezpečení a zdravotních pojišťoven, nemá žadatel žádné nesplacené závazky po lhůtě splatnosti;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <input checked="" type="checkbox"/> |
| žadatel nemá žádné závazky po lhůtě splatnosti vůči státním fondům, přičemž za závazky vůči státním fondům se považují i závazky vůči Státnímu fondu životního prostředí, Pozemkovému fondu a Celní správě, za vypořádání nelze považovat posečkání úhrady dlužných závazků;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <input checked="" type="checkbox"/> |
| žadatel nemá žádné závazky po lhůtě splatnosti vůči rozpočtu kraje, tzn. např. že bylo ve stanoveném termínu předloženo řádné vyúčtování v případě, že byly žadateli finanční prostředky v předchozích obdobích poskytnuty;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <input checked="" type="checkbox"/> |
| žadatelem předložený projekt odpovídá zásadám efektivnosti, účelnosti a hospodárnosti;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <input checked="" type="checkbox"/> |
| vodohospodářská infrastruktura specifikovaná v čl. 2 odst. 3 písm. c) ZFVH nebude ekonomicky využívána a bude otevřena všem uživatelům na nediskriminační bázi;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <input checked="" type="checkbox"/> |
| žadatel je přímo odpovědný za přípravu a realizaci Projektu a nepůsobí jako prostředník, a to v originále.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <input checked="" type="checkbox"/> |

Přehled příloh:

- čestné prohlášení žadatele o podporu v režimu *de minimis*;
- osvědčení o právní subjektivitě žadatele o dotaci;
- doklady o ustanovení statutárního zástupce;
- doklad o přidělení IČ, doklad o přidělení DIČ;
- doklad o zřízení běžného účtu;
- nedílné přílohy:

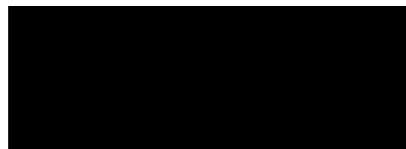
*(je-li záměr spojen s prováděním stavby, stavby vodního díla nebo s nakládáním s vodami, kopie stavebního povolení, kopie souhlasu s provedením ohlášeného stavebního záměru, kopie stavebního povolení k vodním dílům, kopie souhlasu s provedením ohlášeného stavebního záměru vodního díla, kopie povolení k nakládání s vodami s vyznačením nabytí právní moci; v návaznosti na předchozí odrážku dokumentaci umožňující posouzení splnění podmínek pro poskytnutí dotace dle čl. 3 Programu a kritérií dle přílohy 8 Programu (např. projektová dokumentace pro stavební řízení); doklad (příslib, smlouva, rozhodnutí atd.) o kofinancování projektu z jiného zdroje (např. Ministerstvo zemědělství, Státní fond životního prostředí apod.); stanovisko správce povodí k naléhavosti projektu dle Plánu oblastí povodí)*



**Prohlášení a podpis žadatele**

Žadatel prohlašuje, že údaje uvedené v této žádosti (i ve všech přílohách) jsou pravdivé. Souhlasí se zveřejněním svého jména (obchodního jména), adresy, dotačního titulu a výše poskytnuté dotace a se zápisem těchto údajů do veřejně přístupného informačního registru vedeného Krajským úřadem Ústeckého kraje. ☒

V ..... dne .....



(razítko a podpis)